



EUROPA-PARLAMENTET

2009 - 2014

---

*Udvalget om Miljø, Folkesundhed og Fødevarerikkerhed*

---

**2011/0299(COD)**

22.6.2012

## **UDTALELSE**

fra Udvalget om Miljø, Folkesundhed og Fødevarerikkerhed

til Udvalget om Industri, Forskning og Energi

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om retningslinjer for transeuropæiske telenet og om ophævelse af beslutning nr. 1336/97/EF (COM(2011)0657 – C7-0373/2011 – 2011/0299(COD))

Ordfører for udtalelse: Oreste Rossi

PA\_Legam

## KORT BEGRUNDELSE

Formålet med denne forordning er at opstille nogle retningslinjer for, hvilke mål og prioriteter der skal gælde for bredbåndsnet og digitaltjenesteinfrastruktur på teleområdet under Connection Europe-faciliteten, som indgår i Europa 2020-strategien.

Forordningen omfatter en beskrivelse af projekter af fælles interesse med henblik på udbredelse af bredbåndsnet og digitaltjenesteinfrastruktur, som skal forbedre den europæiske økonomis konkurrenceevne, fremme samtrafik og interoperabilitet mellem de nationale net samt fremme udviklingen af et digitalt indre marked, samtidig med at de bidrager til reduktion af drivhusgasemissioner og til beskyttelse af miljøet.

Etableringen af en grænseoverskridende adgang til en driftskompatibel infrastruktur for offentlige online-ydelser er et område, hvor Den Europæiske Unions indsats kan skabe forhøjet merværdi. Disse offentlige tjenesteydelser omfatter grænseoverskridende levering af e-sundhedsydelser, hvilket er af særlig interesse for Udvalget om Miljø, Folkesundhed og Fødevarer i lyset af Udvalgets beføjelser.

Etableringen af driftskompatible grænseoverskridende tjenester på området e-sundhedsydelser muliggør et samspil mellem borgere og leverandører af sundhedsydelser samt datatransmission mellem institutionerne, adgang til elektroniske patientjournaler, e-recepter og fjernleveret sundheds-/hjemmehjælp. E-sundhedsydelser vil kunne medvirke til at forbedre patienternes sikkerhed, reducere udgifterne til lægemidler, modernisere de nationale sundhedssystemer og gøre disse systemer mere effektive.

Ordføreren godkender og støtter Kommissionens forslag, men foreslår en række ændringer med henblik på at forbedre effektiviteten af projekter af fælles interesse på området offentlige tjenesteydelser.

Især kompatible grænseoverskridende e-sundhedsydelser kræver, at sundheds- og hospitalsstrukturer anvender fælles standarder for præsentation af data og elektroniske dokumenter, herunder gennem vedtagelse af fælles koder for medlemsstaterne, som giver mulighed for at indføre en fælles terminologi for de forskellige sundhedsydelser. Der bør også opstilles et fælles minimumssæt af elektroniske data og dokumenter, der skal danne basis for journaler for patienter, omfattet af kompatible e-sundhedsydelser (f.eks. blodfaktorer, anamnese, udskrivelsesjournaler, osv.).

Mere generelt vil det være ønskeligt, at projekter på området for elektroniske forvaltningstjenester sigter mod indførelse af en fælles europæisk identifikationskode, som almindelige borgere og virksomheder kan benytte i forbindelse med deres kontakt til myndighederne i alle medlemsstater.

## ÆNDRINGSFORSLAG

Udvalget om Miljø, Folkesundhed og Fødevarer opfordrer Udvalget om Industri, Forskning og Energi, som er korresponderende udvalg, til at optage følgende ændringsforslag

i sin betænkning:

## Ændringsforslag 1

### Forslag til forordning Betragtning 4

#### *Kommissionens forslag*

(4) I meddelelsen fra Kommissionen til Europa-Parlamentet, Rådet, Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget, Bredbånd i Europa: Investering i digitalt drevet vækst<sup>9</sup>, konkluderes det, at på grund af internettets kritiske rolle synes fordelene for samfundet som helhed langt større end de private incitamenter til at investere i hurtigere net. Offentlig støtte til dette området er derfor påkrævet, men den bør ikke unødigt forvride konkurrencen.

#### *Ændringsforslag*

(4) I meddelelsen fra Kommissionen til Europa-Parlamentet, Rådet, Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget, Bredbånd i Europa: Investering i digitalt drevet vækst<sup>9</sup>, konkluderes det, at på grund af internettets kritiske rolle synes fordelene for samfundet som helhed langt større end de private incitamenter til at investere i hurtigere net. Offentlig støtte til dette området er derfor påkrævet, men den bør ikke unødigt forvride konkurrencen. ***I sin beslutning af 6. juli 2011 om Bredbånd i Europa: Investering i digitalt drevet vækst understreger Europa-Parlamentet, at bredbåndstjenester er af central betydning for EU-industriens konkurrenceevne og i høj grad bidrager til økonomisk vækst i EU, social samhørighed og skabelsen af kvalitet i beskæftigelsen samt til at få alle regionale og sociale grupper til at deltage i det digitale liv i EU; anbefaler at fremme et konkurrencedygtigt marked for investeringer i og udnyttelse af faste og trådløse bredbåndsinfrastrukturer; konstaterer, at et konkurrencepræget marked er en katalysator for yderligere investeringer og innovation fra leverandører af kommunikationstjenester, applikationer og indhold, samt en vigtig platform for den digitale økonomi;***

---

<sup>1</sup> P7\_TA-(2011)0322

## Ændringsforslag 2

## Forslag til forordning Betragtning 10

### *Kommissionens forslag*

(10) Større bredbåndshastigheder vil bringe betydelige økonomiske og sociale gevinster, som investorer hverken kan erkende eller måle i penge. Hurtigt og ultrahurtigt bredbånd er den centrale støtteinfrastruktur for udvikling og udbredelse af digitale tjenester, som er afhængige af tilgængelige, hurtige, pålidelige og robuste fysiske net. Udbredelsen af hurtigere net åbner mulighed for innovative tjenester, der udnytter de højere hastigheder. Foranstaltninger på EU-niveau er nødvendige for, at synergien mellem disse to komponenter i digitale telenet og deres gensidige påvirkning kan maksimeres.

### *Ændringsforslag*

(10) Større bredbåndshastigheder vil bringe betydelige økonomiske og sociale gevinster, som investorer hverken kan erkende eller måle i penge. Hurtigt og ultrahurtigt bredbånd er den centrale støtteinfrastruktur for udvikling og udbredelse af digitale tjenester, som er afhængige af tilgængelige, hurtige, pålidelige og robuste fysiske net. Udbredelsen af hurtigere net åbner mulighed for innovative tjenester, der udnytter de højere hastigheder. Foranstaltninger på EU-niveau er nødvendige for, at synergien mellem disse to komponenter i digitale telenet og deres gensidige påvirkning kan maksimeres.  
***Almen adgang til bredbåndsnet er afgørende for moderne økonomiers vækst og for den enkeltes trivsel og digitale integration. Udvidelse af bredbåndsnet i landdistrikter og økonomiske og socialt ugunstigt stillede områder vil fremme bedre kommunikation, navnlig for bevægelseshæmmede personer eller personer, der lever under isolerede forhold, og forbedre adgangen til tjenester samt fremme udviklingen af SMV'er i landdistrikterne og dermed bidrage til at skabe nye arbejdspladser og udvikle nye tjenester i disse områder.***

## **Ændringsforslag 3**

## Forslag til forordning Betragtning 13

### *Kommissionens forslag*

(13) Udbygning af bredbåndsnet og infrastruktur til digitale tjenester vil bidrage til, at Unionen når sine mål for reduktion af udledningen af drivhusgasser,

### *Ændringsforslag*

***(13) Anvendelse af informations- og kommunikationsteknologi letter en strukturel tilpasning i retning af varer og tjenesteydelser, som forbruger færre***

ved at muliggøre energieffektive løsninger i mange af den europæiske økonomis sektorer. Denne positive virkning vil, i hvert fald til en vis grad, blive reduceret af den stigning i energi- og ressourceforbruget, som navnlig nedlægning af bredbåndsnet og drift af infrastruktur til digitale tjenester fører med sig.

*ressourcer, energibesparelser i bygninger og elektricitetsnet og udvikling af mere effektive og mindre energiforbrugende intelligente transportsystemer.* Udbygning af bredbåndsnet og infrastruktur til digitale tjenester vil bidrage til, at Unionen når sine mål for reduktion af udledningen af drivhusgasser, ved at muliggøre energieffektive løsninger i mange af den europæiske økonomis sektorer. Denne positive virkning vil, i hvert fald til en vis grad, blive reduceret af den stigning i energi- og ressourceforbruget, som navnlig nedlægning af bredbåndsnet og drift af infrastruktur til digitale tjenester fører med sig.

#### **Ændringsforslag 4**

##### **Forslag til forordning Betragtning 24 a (ny)**

*Kommissionens forslag*

*Ændringsforslag*

*(24a) I forbindelse med gennemførelsen af denne forordning bør enhver behandling af personoplysninger foretages i overensstemmelse med EU-lovgivningen, som fastsat navnlig i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 95/46/EF af 24. oktober 1995 om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med behandling af personoplysninger og om fri udveksling af sådanne oplysninger og Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2002/58/EF af 12. juli 2002 om behandling af personoplysninger og beskyttelse af privatlivets fred i den elektroniske kommunikationssektor (direktivet om privatlivets fred og elektronisk kommunikation).*

#### **Ændringsforslag 5**

**Forslag til forordning**  
**Artikel 2 – nr. 1**

*Kommissionens forslag*

1) bidrage til den økonomiske vækst og støtte det indre markeds udvikling og dermed forbedre konkurrenceevnen i den europæiske økonomi, **herunder** de små og mellemstore **virksomheders (SMV'ers) konkurrenceevne**

*Ændringsforslag*

1) bidrage til den økonomiske vækst og støtte det indre markeds udvikling og dermed forbedre konkurrenceevnen i den europæiske økonomi, **særlig igennem voksende markedsadgang for** små og mellemstore **virksomheder (SMV'er)**.

**Ændringsforslag 6**

**Forslag til forordning**  
**Artikel 2 – nr. 2**

*Kommissionens forslag*

2) bidrage til at forbedre hverdagen for borgere, virksomheder og offentlige instanser ved at fremme sammenkobling af de nationale telenet, øge deres interoperabilitet og give bedre adgang til sådanne net

*Ændringsforslag*

2) bidrage til at forbedre **den sociale samhørighed og** hverdagen for borgere, virksomheder og offentlige instanser ved at fremme sammenkobling af de nationale telenet, øge deres interoperabilitet og give bedre adgang til sådanne net

**Ændringsforslag 7**

**Forslag til forordning**  
**Artikel 2 – nr. 2 a (nyt)**

*Kommissionens forslag*

*Ændringsforslag*

**(2a) bidrage til beskyttelse og forsvar af information og informationssystemer ved at sikre deres tilgængelighed, integritet, autentificering og fortrolighed. Sådanne foranstaltninger bør omfatte informationssystemers beskyttelses-, detektions- og reaktionsevne, især over for cyberangreb.**

**Ændringsforslag 8**

**Forslag til forordning**  
**Artikel 2 – nr. 4**

*Kommissionens forslag*

4) fremme bæredygtig udbredelse af transeuropæisk digitaltjenesteinfrastruktur, dens interoperabilitet og koordinering på europæisk plan samt dens drift, vedligehold **og** opgradering

*Ændringsforslag*

4) fremme bæredygtig udbredelse af **en åben, tilgængelig og ikke-forskelsbehandlende** transeuropæisk digitaltjenesteinfrastruktur, dens interoperabilitet og koordinering på europæisk plan samt dens drift, vedligehold, opgradering **og sikkerhed**.

**Ændringsforslag 9**

**Forslag til forordning**  
**Artikel 4 – litra b**

*Kommissionens forslag*

b) udbredelse af bredbåndsnet, som forbinder ømråder, indlandsområder og randområder med EU's centrale områder, således at disse områder garanteres tilstrækkelige datatransmissionshastigheder til at muliggøre bredbåndstilslutning på mindst 30 Mbps

*Ændringsforslag*

b) udbredelse af bredbåndsnet, som forbinder ømråder, indlandsområder og randområder, **landdistrikter samt økonomiske og socialt ugunstigt stillede områder** med EU's centrale områder, således at disse områder garanteres tilstrækkelige datatransmissionshastigheder til at muliggøre bredbåndstilslutning på mindst 30 Mbps

**Ændringsforslag 10**

**Forslag til forordning**  
**Artikel 5 – stk. 2**

*Kommissionens forslag*

2. Et projekt af fælles interesse kan omfatte hele projektforløbet, herunder gennemførlighedsundersøgelser, implementering, kontinuerlig drift, koordinering og evaluering.

*Ændringsforslag*

2. Et projekt af fælles interesse kan omfatte hele projektforløbet, herunder gennemførlighedsundersøgelser, implementering, kontinuerlig drift, koordinering og evaluering.

**Projekter af fælles interesse bør overholde princippet om teknologineutralitet, som udgør grundlaget for EU's elektroniske**



## **Ændringsforslag 11**

### **Forslag til forordning Artikel 5 – stk. 7 – litra c**

*Kommissionens forslag*

c) nye muligheder for at udnytte synergier mellem forskellige *infrastrukturer, bl.a. inden for transport og energi.*

*Ændringsforslag*

c) nye muligheder for at udnytte synergier mellem forskellige *typer af infrastruktur*

*Begrundelse*

*Af hensyn til overensstemmelsen.*

## **Ændringsforslag 12**

### **Forslag til forordning Artikel 5 – stk. 8 – litra c**

*Kommissionens forslag*

c) indebærer EU-merværdi.

*Ændringsforslag*

c) indebærer EU-merværdi *på baggrund af en feasibility- og costbenefitanalyse.*

## **Ændringsforslag 13**

### **Forslag til forordning Artikel 7 – stk. 2**

*Kommissionens forslag*

2. Kommissionen bistås ved overvågning af implementeringen af disse retningslinjer, planlægning ud fra de nationale strategier for højhastighedsinternettet, kortlægning af infrastruktur og informationsudveksling af en ekspertgruppe, der består af en repræsentant for hver medlemsstat. Ekspertgruppen kan også behandle andre spørgsmål med relation til udvikling af transeuropæiske telenet.

*Ændringsforslag*

2. Kommissionen bistås ved overvågning af implementeringen af disse retningslinjer, planlægning ud fra de nationale strategier for højhastighedsinternettet, kortlægning af infrastruktur og informationsudveksling af en ekspertgruppe, der består af en repræsentant for hver medlemsstat. *Kommissionen vurderer sammen med ekspertgruppen, om sigtet med projekterne af fælles interesse fortsat er i overensstemmelse med den sociale,*

*miljømæssige og økonomiske prioritering, den teknologiske udvikling og situationen på de relevante markeder samt de nye muligheder for at udnytte synergier mellem de forskellige typer af infrastruktur.* Ekspertgruppen kan også behandle andre spørgsmål med relation til udvikling af transeuropæiske telenet.

## Ændringsforslag 14

### Forslag til forordning Artikel 7 – stk. 4

#### *Kommissionens forslag*

*4. I rapporterne vurderer Kommissionen desuden, om sigtet med projekterne af fælles interesse fortsat er i overensstemmelse med den politiske prioritering, den teknologiske udvikling og situationen på de relevante markeder.* For større projekter *skal disse rapporter indeholde* en analyse af deres miljøvirkninger, herunder den nødvendige tilpasning til og afbødning af klimaændringer, og deres modstandsdygtighed i en katastrofesituation. En sådan revurdering kan også foretages når som helst, det anses for hensigtsmæssigt.

## Ændringsforslag 15

### Forslag til forordning Artikel 8 – stk. 2

#### *Kommissionens forslag*

2. De delegerede beføjelser i artikel 5, stk. 6, tillægges Kommissionen for en *ubegrænset* periode fra datoen for denne forordnings ikrafttræden.

#### *Ændringsforslag*

4. For større projekter *foretager Kommissionen* en analyse af deres miljøvirkninger, herunder den nødvendige tilpasning til og afbødning af klimaændringer, og deres modstandsdygtighed i en katastrofesituation. En sådan revurdering kan også foretages når som helst, det anses for hensigtsmæssigt, *for at undgå investeringer i infrastruktur, som bliver overflødig på kort sigt.*

#### *Ændringsforslag*

2. De delegerede beføjelser i artikel 5, stk. 6, tillægges Kommissionen for en periode *på fem år* fra datoen for denne forordnings ikrafttræden. *Kommissionen udarbejder en rapport vedrørende delegationen af beføjelser senest ni måneder inden*

*udløbet af femårsperioden.*

## **Ændringsforslag 16**

### **Forslag til forordning**

#### **Artikel 10 – stk. 2**

*Kommissionens forslag*

Den anvendes fra den 1. **januar 2014**.

*Ændringsforslag*

Den anvendes fra ...\* .

---

**\*EUT: Indsæt venligst datoen: to år efter denne forordnings ikrafttræden.**

#### *Begrundelse*

*Eftersom denne forordning er kædet sammen med forordningen om oprettelse af Connecting Europe-faciliteten, vil det ikke være hensigtsmæssigt at angive en fast anvendelsesdato, som ikke tager hensyn til den tid, det tager at få godkendt forordningerne.*

## **Ændringsforslag 17**

### **Forslag til forordning**

#### **Bilag – stk. 2**

*Kommissionens forslag*

Udbredelse og forbedring af transeuropæiske telenet (bredbåndsnet og digitaltjenesteinfrastruktur) vil medvirke til at skabe økonomisk vækst, arbejdspladser og et blomstrende digitalt indre marked. Deres udbredelse vil især give hurtigere internetadgang, føre til informationsteknologibaserede forbedringer i hverdagen for alle borgere - **også børn og unge**, virksomheder og offentlige instanser - forbedre interoperabiliteten og fremme tilpasning til eller konvergens henimod fælles vedtagne standarder.

*Ændringsforslag*

Udbredelse og forbedring af transeuropæiske telenet (bredbåndsnet og digitaltjenesteinfrastruktur) vil medvirke til at skabe økonomisk vækst, arbejdspladser og et blomstrende digitalt indre marked. Deres udbredelse vil især give hurtigere internetadgang, føre til informationsteknologibaserede forbedringer i hverdagen for alle borgere, virksomheder og offentlige instanser, forbedre interoperabiliteten og fremme tilpasning til eller konvergens hen imod fælles vedtagne standarder.

#### *Begrundelse*

*Anvendelsen af transeuropæiske net er til gavn for alle borgere; det er således overflødigt at*

nævne særlige kategorier.

## Ændringsforslag 18

### Forslag til forordning Bilag – Afsnit 2 – afsnit 1

#### *Kommissionens forslag*

Alle investeringer i bredbånd inden for EU's område øger nettets kapacitet og giver fordele for alle potentielle brugere, deriblandt brugere i andre medlemsstater end den, investeringerne foretages i. Investeringer i bredbåndsnet vil skabe større konkurrence og mere innovation i økonomien, gøre den offentlige service mere effektiv, medvirke til, at EU når sit mål om en lav-CO<sub>2</sub>-økonomi, og bidrage til at øge konkurrenceevnen og produktiviteten i EU som helhed.

#### *Ændringsforslag*

Alle investeringer i bredbånd inden for EU's område øger nettets kapacitet og giver fordele for alle potentielle brugere, deriblandt brugere i andre medlemsstater end den, investeringerne foretages i. Investeringer i bredbåndsnet vil skabe større konkurrence, **social samhørighed** og mere innovation i økonomien, gøre den offentlige service mere effektiv, medvirke til, at EU når sit mål om en lav-CO<sub>2</sub>-økonomi, og bidrage til at øge konkurrenceevnen og produktiviteten i EU som helhed.

## Ændringsforslag 19

### Forslag til forordning Bilag – Afsnit 2 – afsnit 2

#### *Kommissionens forslag*

Hidtil er det først og fremmest private investorer, der har investeret i bredbåndsinfrastruktur, og det ventes at fortsætte. At nå målene i den digitale dagsorden vil **imidlertid** kræve investeringer i områder, hvor det ikke er åbenlyst forretningsmæssigt interessant, eller hvor det er nødvendigt at forbedre forretningsmulighederne inden for tidshorizonten for målene. Områderne kan opdeles i følgende typer efter, hvor sandsynligt det er, at der bliver investeret i dem:

#### *Ændringsforslag*

Hidtil er det først og fremmest private investorer, der har investeret i bredbåndsinfrastruktur, og det ventes at fortsætte. **I mange regioner er investeringerne i bredbåndsinfrastruktur imidlertid utilstrækkelige grundet manglende konkurrence og den høje markedsrisiko, og den offentlige service er ikke færdigudviklet og ikke kompatibel med den i andre regioner på grund af de tekniske løsnings manglende sammenhængskraft.** At nå målene i den digitale dagsorden vil kræve investeringer i områder, hvor det ikke er åbenlyst forretningsmæssigt interessant, eller hvor det er nødvendigt at forbedre

forretningsmulighederne inden for tidshorizonten for målene. Områderne kan opdeles i følgende typer efter, hvor sandsynligt det er, at der bliver investeret i dem:

## Ændringsforslag 20

### Forslag til forordning Bilag – Afsnit 2 – afsnit 4

#### *Kommissionens forslag*

Landdistrikter og områder med ringe bebyggelse har typisk tilslutninger med lav hastighed, i nogle tilfælde endda slet ingen tilslutninger. Investeringer anses for urentable og forretningsmæssigt uinteressante, og Europas mål for 2020 vil formentlig ikke blive nået. Investeringer i disse områder kræver finansiel støtte i form af tilskud, eventuelt i kombination med finansielle instrumenter. Disse områder omfatter også afsides liggende og tyndt befolkede regioner, hvor investeringsomkostningerne er meget høje eller indkomsterne er lave. Støtte fra Connecting Europe-faciliteten i disse områder vil sandsynligvis supplere eksisterende samhørighedsmidler eller støtte, der ydes til udvikling af landdistrikter, og anden direkte støtte.

#### *Ændringsforslag*

Landdistrikter og områder med ringe bebyggelse har typisk tilslutninger med lav hastighed, i nogle tilfælde endda slet ingen tilslutninger. ***Dette er et prioriteret område, hvor bredbånd kan leveres med satellitforbindelse.*** Investeringer anses for urentable og forretningsmæssigt uinteressante, og Europas mål for 2020 vil formentlig ikke blive nået. Investeringer i disse områder kræver finansiel støtte i form af tilskud, eventuelt i kombination med finansielle instrumenter. Disse områder omfatter også afsides liggende og tyndt befolkede regioner, hvor investeringsomkostningerne er meget høje eller indkomsterne er lave. Støtte fra Connecting Europe-faciliteten i disse områder vil sandsynligvis supplere eksisterende samhørighedsmidler eller støtte, der ydes til udvikling af landdistrikter, og anden direkte støtte.

## Ændringsforslag 21

### Forslag til forordning Bilag – Afsnit 3 – punkt 2 – afsnit 1

#### *Kommissionens forslag*

E-forvaltning dækker over digital kontakt mellem offentlige myndigheder og borgerne, mellem offentlige myndigheder og virksomheder eller organisationer og

#### *Ændringsforslag*

E-forvaltning dækker over digital kontakt mellem offentlige myndigheder og borgerne, mellem offentlige myndigheder og virksomheder eller organisationer og

mellem offentlige myndigheder i forskellige lande indbyrdes. **Standardiserede** grænseoverskridende og brugervenlige interaktionsplatforme vil føre til effektivitetsgevinster i alle dele af erhvervslivet og i den offentlige sektor og bringe det indre marked nærmere.

## Ændringsforslag 22

### Forslag til forordning Bilag – Afsnit 3 – punkt 2 – afsnit 2

#### *Kommissionens forslag*

Interoperabel elektronisk identifikation og autentificering overalt i Europa. Der skal oprettes et sæt indbyrdes forbundne sikrede autentificeringsservere og -protokoller, som kan sørge for interoperabilitet mellem de mange forskellige autentificerings-, identificerings- og autoriseringssystemer, der findes i Europa. Denne platform vil sætte borgere og virksomheder i stand til at få adgang til online-tjenester, når de har behov for det fx for at studere, arbejde, rejse, få sundhedspleje eller gøre forretninger i udlandet. Den skal udgøre kernelaget i alle de digitale tjenester, der har behov for elektronisk identifikation og autentificering, fx elektroniske offentlige indkøb, online sundhedstjenester, standardiseret aflæggelse af beretning for virksomheder, elektronisk udveksling af retlige oplysninger, transeuropæisk online-registrering af virksomheder, e-forvaltningstjenester til erhvervslivet, herunder kommunikation mellem virksomhedsregistre i forbindelse med fusioner på tværs af grænserne og udenlandske filialer. Denne platform kan muligvis også udnytte ressourcer og værktøjer fra den flersprogede kerneplatform.

mellem offentlige myndigheder i forskellige lande indbyrdes. Grænseoverskridende og brugervenlige interaktionsplatforme vil føre til effektivitetsgevinster i alle dele af erhvervslivet og i den offentlige sektor og bringe det indre marked nærmere.

#### *Ændringsforslag*

Interoperabel elektronisk identifikation og autentificering overalt i Europa. Der skal oprettes et sæt indbyrdes forbundne sikrede autentificeringsservere og -protokoller, som kan sørge for interoperabilitet mellem de mange forskellige autentificerings-, identificerings- og autoriseringssystemer, der findes i Europa ***med det overordnede formål at indføre en fælles europæisk kode til identificering af fysiske og juridiske personer til brug for kontakten med den offentlige administration.*** Denne platform vil sætte borgere og virksomheder i stand til at få adgang til online-tjenester, når de har behov for det fx for at studere, arbejde, rejse, få sundhedspleje eller gøre forretninger i udlandet. Den skal udgøre kernelaget i alle de digitale tjenester, der har behov for elektronisk identifikation og autentificering, fx elektroniske offentlige indkøb, online sundhedstjenester, standardiseret aflæggelse af beretning for virksomheder, elektronisk udveksling af retlige oplysninger, transeuropæisk online-registrering af virksomheder, e-forvaltningstjenester til erhvervslivet, herunder kommunikation mellem virksomhedsregistre i forbindelse med fusioner på tværs af grænserne og udenlandske filialer. Denne platform kan muligvis også udnytte ressourcer og værktøjer fra den flersprogede

kerneplatform.

### *Begrundelse*

*Indførelsen af en fælles europæisk identificeringskode til onlinetjenester, der kan benyttes af alle borgere og alle virksomheder i enhver medlemsstat, ville gøre kontakten til myndighederne meget nemmere og sikre en reel interoperabilitet.*

## **Ændringsforslag 23**

### **Forslag til forordning**

#### **Bilag – Afsnit 3 – punkt 2 – afsnit 3 – litra d – afsnit 1**

##### *Kommissionens forslag*

(d) Interoperable grænseoverskridende e-sundhedstjenester: Sådanne tjenester vil åbne mulighed for kontakt mellem borgere/patienter og udbydere af sundhedstjenester, udveksling af data fra institution til institution og fra organisation til organisation samt peer-to-peer-kommunikation mellem borgere/patienter og/eller personale og institutioner i sundhedssektoren. Den tilbudte infrastruktur skal være i overensstemmelse med databeskyttelsesprincipperne i bl.a. direktiv 95/46/EF og 2002/58/EF og internationale og nationale etiske regler for brug af patientjournaler og andre persondata.

##### *Ændringsforslag*

(d) Interoperable grænseoverskridende e-sundhedstjenester: Sådanne tjenester vil åbne mulighed for kontakt mellem borgere/patienter og udbydere af sundhedstjenester, udveksling af data fra institution til institution og fra organisation til organisation samt peer-to-peer-kommunikation mellem borgere/patienter og/eller personale og institutioner i sundhedssektoren. Den tilbudte infrastruktur skal: ***sikre vedtagelse af en harmoniseret standard for fremlæggelse af data og dokumenter, der er udarbejdet inden for sundheds- og hospitalsfaciliteters informationssystemer; opstille et fælles minimumssæt af elektroniske data og dokumenter, der skal danne basis for journaler for patienter, omfattet af kompatible grænseoverskridende e-sundhedsydelse***; være i overensstemmelse med databeskyttelsesprincipperne i bl.a. direktiv 95/46/EF og 2002/58/EF og internationale og nationale etiske regler for brug af patientjournaler og andre persondata.

### *Begrundelse*

*For at sikre, at tjenester på området e-sundhedsydelse fungerer effektivt, bør der indføres et "dossier for e-sundhedsydelse", der anvender fælles normer for præsentation af data, og hvoraf det - frem for alt - klart fremgår, hvilke data der skal ligge til grund for patientens dossier (f.eks. blodfaktorer, anamneser, udskrivelsesjournaler efter hospitalsindlæggelse,*

*rapporter om førstehjælp, etc.).*

## **Ændringsforslag 24**

### **Forslag til forordning**

#### **Bilag – Afsnit 3 – punkt 2 – afsnit 3 – litra d – afsnit 2**

##### *Kommissionens forslag*

Tjenesterne kommer til at bestå i grænseoverskridende adgang til elektroniske patientjournaler og elektroniske receptsystemer samt fjernleverede sundheds/hjemmebistandstjenester, grænseoverskridende flersprogede semantiske tjenester knyttet til den flersprogede kerneplatform, adgang til socialsikringsoplysninger på grundlag af EESSI-infrastrukturen (Electronic Exchange of Social Security Information), mv.

##### *Ændringsforslag*

Tjenesterne kommer til at bestå i grænseoverskridende adgang til elektroniske patientjournaler og elektroniske receptsystemer samt fjernleverede sundheds/hjemmebistandstjenester, grænseoverskridende flersprogede semantiske tjenester ***baseret på fælles koder*** knyttet til den flersprogede kerneplatform, adgang til socialsikringsoplysninger på grundlag af EESSI-infrastrukturen (Electronic Exchange of Social Security Information), mv.

##### *Begrundelse*

*Det er vigtigt at præcisere, at de grænseoverskridende flersprogede tjenester skal anvende fælleseuropæiske koder, som gør det muligt klart at identificere hvilke semantiske parametre, der benyttes ved de forskellige sundhedsydelser (f.eks. laboratorieundersøgelser, patologisk anatomi, radiologi, mv.).*



## PROCEDURE

<b>Titel</b>	Transeuropæiske telekommunikationsnet og ophævelse af beslutning nr. 1336/97/EF
<b>Referencer</b>	COM(2011)0657 – C7-0373/2011 – 2011/0299(COD)
<b>Korresponderende udvalg</b> Dato for meddelelse på plenarmødet	ITRE 15.11.2011
<b>Udtalelse fra</b> Dato for meddelelse på plenarmødet	ENVI 15.11.2011
<b>Ordfører for udtalelse</b> Dato for valg	Oreste Rossi 28.11.2011
<b>Behandling i udvalg</b>	1.3.2012
<b>Dato for vedtagelse</b>	20.6.2012
<b>Resultat af den endelige afstemning</b>	+: 53 -: 0 0: 1
<b>Til stede ved den endelige afstemning - medlemmer</b>	Elena Oana Antonescu, Sophie Auconie, Pilar Ayuso, Paolo Bartolozzi, Lajos Bokros, Martin Callanan, Nessa Childers, Yves Cochet, Chris Davies, Edite Estrela, Jill Evans, Karl-Heinz Florenz, Elisabetta Gardini, Matthias Groote, Françoise Grossetête, Cristina Gutiérrez-Cortines, Satu Hassi, Jolanta Emilia Hibner, Dan Jørgensen, Christa Kläß, Eija-Riitta Korhola, Holger Kraemer, Peter Liese, Kartika Tamara Liotard, Zofija Mazej Kukovič, Linda McAvan, Andres Perello Rodriguez, Mario Pirillo, Pavel Poc, Frédérique Ries, Anna Rosbach, Oreste Rossi, Dagmar Roth-Behrendt, Carl Schlyter, Richard Seeber, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Anja Weisgerber, Åsa Westlund, Glenis Willmott, Sabine Wils, Marina Yannakoudakis
<b>Til stede ved den endelige afstemning - stedfortrædere</b>	Margrete Auken, Erik Bánki, Cristian Silviu Buşoi, Nikos Chrysogelos, Minodora Cliveti, Gaston Franco, Vittorio Prodi, Birgit Schnieber-Jastram, Rebecca Taylor, Eleni Theoharous, Marita Ulvskog, Andrea Zaroni
<b>Til stede ved den endelige afstemning - stedfortrædere, jf. art. 187, stk. 2</b>	Véronique Mathieu